

NATIONAL ASSEMBLY OF QUÉBEC  
Thirty-second Legislature, First session

1981, chapter 41

## AN ACT RESPECTING CRÉDIT LYONNAIS CANADA LIMITÉE

---

**Bill No. 202**

Introduced by Mr David Payne

First reading: 2 June 1981

Second reading: 18 June 1981

Third reading: 18 June 1981

**Assented to: 18 June 1981**

---

**Coming into force: 18 June 1981**

---

**Act amended:** None



**Éditeur officiel**  
Québec



## CHAPTER 41

### An Act respecting Crédit Lyonnais Canada Limitée

*[Assented to 18 June 1981]*

Preamble. WHEREAS it is in the interest of Crédit Lyonnais Canada Limitée, a corporation constituted by letters patent dated 10 June 1974 and issued under Part I of the Companies Act, to be converted into a bank governed by the banks and banking law;

HER MAJESTY, with the advice and consent of the National Assembly of Québec, enacts as follows:

Conversion.

**1.** Crédit Lyonnais Canada Limitée may, provided it is authorized to do so by the Banks and Banking Law Revision Act, 1980 or the Canada Business Corporations Act (S.C., 1974-1975-1976, chapter 33) or any other Act of the Parliament of Canada, apply to be converted, continued, extended or constituted a corporation governed by those Acts as if it had initially been incorporated under those Acts.

Filing of documents.

**2.** From the date on which the company is converted, continued, extended or incorporated under any of those Acts, Crédit Lyonnais Canada Limitée ceases to be governed by the Companies Act (R.S.Q., chapter C-38) and must file with the Minister of Financial Institutions and Cooperatives a certified copy of the letters patent or, as the case may be, the document certifying that it has been converted, continued, extended or incorporated.

Coming into force.

**3.** This Act comes into force on the day of its sanction.